

Zeitschrift: Aarburger Neujahrsblatt
Band: - (1991)

Vorwort: Zum Geleit
Autor: Ammann, Claude

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ZUM GELEIT

Gegenwärtig herrscht in Aarburg eine rege Bautätigkeit. Neue Überbauungen wurden bereits eingeweiht oder sind noch im Entstehen. Die Gemeinde muss für die nötige Infrastruktur besorgt sein. Die Notwendigkeit, auf der Höhe einen Doppelkindergarten zu errichten, drängt sich auf. Das Bauwerk Hofmatt-Unterführung, zu Gunsten der Sicherheit unserer Schüler, ist realisiert. Die Planung der Schulraumerweiterung im Paradiesli, mit Zivilschutzbauten und die noch fehlenden Turnhallen, ist angelaufen.

Die Sorge um unsere Umwelt verlangt von uns besondere Beachtung, weshalb die Sanierung und Erweiterung der Kläranlage nötig wird. Das grosse Verkehrsproblem in Aarburg ist noch nicht gelöst, doch ist eine von der Kommission erarbeitete Variante beim Kanton in Planung. Als dringliche Massnahme hat der Gemeinderat beim Kanton die Realisierung einer Busspur verlangt.

Die erwähnten Bauvorhaben werden die nächsten Jahre unsere Finanzen belasten. Trotzdem bin ich überzeugt, dass die Gemeinde eine vernünftige Investitionspolitik betreiben muss. Schulden abbauen, indem keine oder wenig Investitionen getätigt werden, bringt über kurz oder lang einen unüberwindbaren Nachholbedarf.

Durch die direkte Demokratie haben Sie, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Möglichkeit die Geschicke unserer Gemeinde mitzutragen insbesondere auch was die finanzielle Seite betrifft. Denken Sie dabei, dass wir für unsere Jugend etwas Positives aufbauen müssen. Der gesamte Gemeinderat weiss, dass er auf Ihre verantwortungsbewusste Mithilfe zählen kann und dankt Ihnen dafür.

Für das Jahr 1991 wünsche ich Ihnen gute Gesundheit und Wohlergehen in der Familie und im Beruf.

Claude Ammann
Vizeammann